



# 新聞公報

香港政府新聞處印發  
皇后大道中  
拱北行  
電話：五二三三一九一

一九七七年一月二十日

星期四

## 目錄

本港就業輔導股去年創下新紀錄	第一頁
港台支持公益金籌募運動第一次公開發售慈善獎券	第三頁
大埔墟內局部地方週六凌晨停水測漏	第四頁
工業學院畢業證書下週一起開始派發	第四頁
海濱道貨物裝卸區即將進行擴建工程	第五頁
雅麗珊郡主將參觀滙源邨瞭解房屋與新市發展情況	第六頁
青山方面有射擊練習居民切勿進入練靶區	第七頁
本港七十九類紡織品獲得普及特惠稅待遇	第八頁
理民府十六位地政主任獲得土地管理正式訓練	第八頁
香港奧地利紡織協議延長	第九頁

本港就業輔導股  
去年創下新紀錄  
為五千八百餘人覓得工作

勞工處本港就業輔導股去年共為五千八百多名求職人士覓得職位，創下一項新紀錄。

在該批人士中，一千四百零三人受僱為技師、技術員、行政人員、教師、文員、秘書或打字員。

主管就業科之高級勞工事務主任陳永傑在評論這項紀錄時稱：「本港各行業的僱主及求職人士對本港就業輔導股之服務日益信賴，這點實為該股服務能夠獲得良好成績之最大因素。此外，最近本港經濟好轉亦為原因之一。」

他續稱：「然而，有些人對該股之工作仍存有誤會，以為服務範圍只限介紹工廠工作，或極其量為求職者在商界謀求低薪職位。」

他說：「事實上，我們介紹求職人士在各行各業擔任行政人員或文員工作，亦一樣有良好的成績。」

陳氏指出，該股為求職人士所覓得之職位，種類頗為平均，分屬各行各業，其中百分之三十六受僱於商業機構，百分之四十五受僱於工業機構，而其餘百分之十九則受僱於政府部門及其他機構。

陳氏又補充謂，該股並提供「特別登記冊」服務，以協助本港大學畢業生，在海外大學畢業之本港留學生及曾在專上學院肄業及曾受專業訓練之人士找尋適當職位。

「特別登記冊」服務係仿照英國職業介紹所之「專業及行政級登記冊」辦理者。

陳氏說：「特別登記冊去年曾協助六十二人覓得職位，平均月薪起點為一千五百元，其中有些更高達二千五百元至三千元不等。」

他說：「對僱主來說，利用本港就業輔導股之服務聘請員工，不但可以省却一筆廣告費或支付與職業介紹所之介紹費，同時又可免却審閱眾多申請信之麻煩。」

至於此項服務對求職人士的利益，更是顯而易見。

陳氏最後稱，任何人士如需本港就業輔導股協助，可親往該股下列分區辦事處登記：

(一) 香港金鐘道九十九號榮禮大廈地下香港區總分處，  
電話：五一二七〇二七六

(二) 九龍廣東道政府合署五樓九龍區總分處，  
電話：三一六八八一三一

(三) 九龍深水埗元洲街郵政局大廈二樓，  
電話：三一七九二九〇二

(四) 九龍觀塘同仁街觀塘區政府分署大廈三樓，  
電話：三十一八九六五三九

(五) 新界荃灣沙咀道渣打銀行大廈四樓，  
電話：一二一四二六七二二

港台支持公益金籌募運動  
第一次公開發售慈善獎券

香港電台為支持公益金籌募運動，首次公開發售慈善獎券。

獎券每張定價二元，頭獎為名貴汽車一輛。其他獎品包括機票，電視機、電單車、雪櫃、手錶及音響器材等。

港台預料可銷獎券十萬張，為公益金增添善款二十萬元。

香港電台將於明日（星期五）中午十二時正假該台舉行記者招待會，公佈有關是次發售獎券詳情。

屆時出席者有廣播處長何國棟，助理廣播處長（電視）高德樂、中英文台長韋秉純、中文台副台長陳惠民、公益金籌款主任黃潤鑫以及百萬行主席張彬彬。

編輯注意：

歡迎派員出席明日的記者招待會。

港台將備專車（編號A.M.二壹二八及A.M.二〇七四）載送記者前往廣播道，各代表請於是日上午十一時三十分準時在九龍公眾碼頭集合。

大埔墟內局部地方  
週六凌晨停水測漏

新界大埔墟若干樓宇，將於本星期六（二十二日）凌晨一時至上午六時，暫停供應食水五小時，以便水務署人員進行測漏工作。

受影響者為廣福道、東昌街、寶湖道、寶鄉街以及普益街範圍內（包括陸鄉里及安富道）之樓宇。

### 工業學院畢業證書

下週一起開始派發

摩理臣山、葵涌及觀塘工業學院一九七五至七六年度之日、夜班、整段時間給假調訓、日間部份時間給假調訓及短期課程各項證書，經已編印妥當，各科畢業生可由下星期一至二十四日（起到各工業學院辦事處領取。

派發時間為星期一至星期五：上午九時三十分至正午十二時及下午二時至四時；星期六由上午九時三十分至十一時三十分止；星期日及公眾假期則停止派發。

摩理臣山及葵涌工業學院之畢業同學亦可於星期一至星期五晚上七時十五分至八時，前往領取。

學生於領取證書時需携同身份証，以備查核。

## 海濱道貨物裝卸區 即將進行擴建工程

工務司署即將擴建觀塘海濱道的貨物裝卸區，以應付日益增加的貨物起卸活動。

同時，海濱道亦將進行延長和改善工程，以便為貨物裝卸區提供一條更佳的通路。

工務司署路政處署理總工程師吳詒蔭今日稱，上述計劃將於三月間動工，並於十五個月內完竣。

他說，有關工程將會分期進行，以免妨碍區內的貨物起卸活動。

吳氏表示，主要工程乃使海傍現有貨物裝卸區沿着海堤向西伸展約四百二十公尺，使貨物裝卸區沿海部份的長度，幾乎增加一倍。此舉對於疏導海傍起卸貨物之擠迫情況，大有幫助。

吳氏說：「工程完竣後，整個貨物裝卸區沿海部份的長度將達九百五十公尺，面積約為一萬三千五百平方公尺。」

工程的另一部份乃將海濱道向西延長約四百二十公尺，使能直通貨物裝卸區，並使海傍交通更為暢通。

### 雅麗珊郡主將參觀瀝源邨 瞭解房屋與新市發展情況

雅麗珊郡主及其夫婿歐國偉將於抵港後之第三日，即二月四日星期五，前往參觀沙田瀝源邨，一睹本港公共房屋及新市鎮的發展情形。

郡主伉儷將在港督麥理浩爵士陪同下，於是日下午二時三十分乘車抵達瀝源邨第七座，在場迎迓者計有房屋署長廖本懷、副署長（屋宇管理）夏士彬以及瀝源邨房屋事務經理許致重。

郡主伉儷將首先參觀第七座地下的慈光幼稚園，並與園內兒童會面。隨後，郡主伉儷將步過幼稚園外的遊樂場，途經邨內的噴水池、花園、休憩處及第七座附近之巴士總站，最後抵達一所兩層高的購物中心。

該購物中心位於瀝源邨的心臟地帶，商用面積達三萬零一百方呎，包括超級市場及各類商店，全部設有空氣調節系統。

郡主伉儷將參觀其中的瑞榮超級市場。

隨後，郡主一行人等將前往參觀第三座對面的一個街市；途經第二座時並順帶參觀該處地下的商店。

郡主伉儷在結束訪問前，將在第五座對面的社區會堂外欣賞舞龍表演，然後驅車返回督憲府。

瀝源邨乃當局計劃在沙田新市興建的十一個公共屋邨之中，最先完成的一個。沙田新市未來人口將達五十萬，政府預料該等屋邨可容納其中百分之六十人口。

瀝源邨佔地十公頃（廿五公畝），共有七座二十層高的住宅大廈，建費達五千萬，於去年五月落成，可容納居民二萬三千人，目前已有一萬二千人入住，其餘亦陸續入伙，預料今年七月將可全部遷入。

瀝源邨與香港房屋委員會十年建屋計劃中的其他新公共屋邨完全一樣，是一個設備完善的獨立的屋邨，邨內設有學校、福利與社區中心、診所、巴士總站、購物中心、康樂場地以及街市。

該邨設計方面的一項特色乃利用有蓋通道連接住宅大廈與商場中心，方便邨內居民在惡劣的天氣下來往兩地。

邨內設有三種不同面積的居住單位，三千二百五十個，由一百七十八方呎至三百二十方呎不等，廚房、廁所及露台另計，分別供五人、七人及九人家庭居住。

#### 青山方面有射擊練習 居民切勿進入練靶區

軍方將於明日（星期五）在青山練靶區進行射擊練習。

在上午八時至下午四時的射擊練習時間內，附近將懸掛紅旗。紅旗掛起後，各界人士切勿進入練靶區內，以免發生危險。

本月內另有六天射擊練習亦將在該練靶區內舉行。日期如下：

日期	時間
一月廿四日（星期一）	上午九時至下午十時
一月廿五日（星期二）	上午八時至下午六時
一月廿六日（星期三）	上午八時至下午十時
一月廿七日（星期四）	上午八時至下午十時
一月廿八日（星期五）	上午八時至下午四時
一月卅一日（星期一）	上午八時至下午五時

本港七十九類紡織品  
獲得普及特惠稅待遇

工商署發言人今日宣佈接獲根據一九七七年歐洲共同市場普及特惠稅計劃(G.S.P.)，獲得普及特惠稅待遇的紡織品最後名單。該名單係由布魯塞爾的歐洲共同市場委員會發出。

除初步名單內的六十六種項目外，最後名單內再加入另外十三類。此十三類包括棉紗及紡製布疋，毛巾布料與及針織或鉤織手套。

發言人說該署現已接受A表格的申請，以便根據普及特惠稅計劃協議，將該類貨物運往歐洲共同市場。

發言人說：「自從歐洲共同市場於一九七一年實施普及特惠稅計劃以來，這是香港紡織品首次獲得特惠待遇。」

該署已將一份載有該十三種項目細則的通告，發給紡織業人士。

理民府十六位地政主任

獲得土地管理正式訓練  
由副新界政務司頒授文憑

新界民政署的十六名地政主任，最近修畢一項土地管理學文憑課程。

該項課程乃屬該署與理工學院合辦之試驗訓練計劃其中一部份。

彼等將於明日(星期五)下午獲副新界政務司湛保庶頒授文憑。儀式將假該署總辦事處舉行。

他們是首批完成該兩年部份時間給假制課程之地政主任。另外三十五名地政主任現正分別進修第二及第三期舉辦的課程。

是項課程旨在提供有關土地管理之正式訓練，以配合因新界迅速發展而日見繁複之土地事務。

課程的內容包括土地及樓宇估價，土地測量，查閱地圖及有關土地管理之法律等。

該十六名地政主任來自六個理民府，荃灣及大埔各佔五名，元朗及離島各兩名，屯門及西貢各一名。

編輯注意：

歡迎派員訪攝頒授文憑儀式。儀式將於明日下午四時三十分在大埔道北九龍裁判署大廈，新界民政署總辦事處舉行。

### 香港與奧地利紡織協議延長

香港與奧地利達成協議，將現時的紡織限制協議延長十一個月及進行若干修改。

工商署副署長（對外貿易）曹廣榮率領的香港三人談判團，與奧地利政府人員，本週初在維也納談判後，達成是項協議。

修改內容包括撤消一項限制，即有紡製鬆身恤衫的出口限制，與及准許仍受限制的項目，即紡製恤衫的出口額增加百分之七點三。

紡製鬆身恤衫不再受限制，但從二月一日起，與其他四種成衣種類受出口授權書（L.A.）措施管制。該項出口授權書措施目的在於管制特別種類的出口數量，以便入口國家預測該類的貿易，與及出口商在該措施下，運輸貨物能獲得若干程度的穩定。

其餘四項受出口授權書管制的種類包括女裝長褲、短褲、半截裙、衣服、全身裙、短上衣和套裝。